



ISUZU

COMPLETE VEHICLES

EC CERTIFICATE OF CONFORMITY

The undersigned : Fatih AKGÜN (Manager of the Quality Control Department) hereby certifies that the vehicle :

0.1.	Make (Trade name of manufacturer):	: ISUZU
0.2.	Type	: S801-2
	Variant	: 3
	Version	: 61111D22
0.2.1.	Commercial name(s):	: NOVO
0.2.2.1.	Allowed Parameter Values for multistage type approval to use the base vehicle emission values (insert range where applic	:
	Final Vehicle actual mass:	: Not applicable
	Final Vehicle technically permissible maximum laden mass (in kg):	: Not applicable
	Frontal area for final vehicle (in cm2):	: Not applicable
	Rolling resistance (kg/t):	: Not applicable
	Cross-sectional area of air entrance of the front grille (in cm2):	: Not applicable
0.2.3.	Identifiers (if applicable)(r):	: Not applicable
0.2.3.1.	Interpolation family's identifier:	: Not applicable
0.2.3.2.	ATCT family's identifier:	: Not applicable
0.2.3.3.	PEMS family's identifier:	: Not applicable
0.2.3.4.	Roadload family's identifier:	: Not applicable
0.2.3.5.	Roadload Matrix family's identifier (if applicable):	: Not applicable
0.2.3.6.	Periodic regeneration family's identifier:	: Not applicable
0.2.3.7.	Evaporative test family's identifier:	: Not applicable
0.4.	Vehicle Category	: M3
0.5.	Company name and address of manufacturer	: Anadolu Isuzu Otomotiv San. Tic. A.S. Şekerpınar Mahallesi Otomotiv Caddesi No:2 41435 ÇAYIROVA-KOCAELİ-TÜRKİYE
0.6.	Location and method of attachment of the statutory plates	: Attached by riveting at the front entry on the left hand side or at front entry on the right hand side
	Location of the vehicle identification number	: On the side of the right member of chassis
0.9.	Name and address of the manufacturer's representative(if any)	: Oyex Handels GmbH Bayerstrasse 15 DE-80335 München Germany
0.10.	Vehicle identification number	: NNAM0AELN02000096
0.11.	Date of manufacture of the vehicle:	: 13.10.2023

conforms in all respects to the type described in approval e6*2007/46*0343*13 granted on 06.03.2023and

can be permanently registered in Member States having right hand traffic and using metric units for the speedometer

Place :

Date :

Signature :

Çayırova Kocaeli TURKEY

13.10.2023

General construction characteristic

1. Number of axles : 2
and wheels : 8
- 1.1. Number and position of axles with twin wheels : 1, Rear axle
2. Steered axles (number, position) : 1, Front axle
3. Powered axles (number, position, interconnection) :
- 1, Rear axle, Not applicable
- 3.1 Specify if the vehicle is non-automated/automated/fully automated :

Non-automated

Main dimensions

4. Wheelbase: 3385 mm
- 4.1. Axle spacing : 1-2. 3385 mm 2-3. Not applicable
5. Length : 7305 mm
- 5.2 Elongated Cabs complying with Article 9a of Directive 96/63/EC:

No

- 5.3. Vehicle equipped with aerodynamic device or equipment on the front/rear/not equipped : Not equipped

6. Width : 2282 mm

7. Height : 3350 mm

9. Distance between the front end of the vehicle and the centre of the coupling device: Not applicable

12. Rear overhang : 2270 mm

Masses

13. Mass in running order : 6474 kg
- 13.1. Distribution of this mass amongst axles: 1. 2818 kg 2. 3656 kg
- 13.2. Actual mass of the vehicle: 6480 kg
- 13.3. Additional mass for alternative propulsion: Not applicable
16. Technically permissible maximum masses :
- 16.1. Technically permissible maximum laden mass : 9800 kg
- 16.2. Technically permissible mass on each axle : 1. 3400 kg 2. 6400 kg
- 16.3. Technically permissible mass on each axle group : Not applicable
- 16.4. Technically permissible maximum mass of the combination : 12120 kg

17. Intended registration/in service maximum permissible masses in national/international traffic :

- 17.1. Intended registration/in service maximum permissible laden mass : Not applicable
- 17.2. Intended registration/in service max. per. laden mass on each axle: Not applicable
- 17.3. Intended registration/in service maximum permissible laden mass on each axle group : Not applicable
- 17.4. Intended registration/in service maximum permissible mass of the combination : Not applicable

18. Technically permissible maximum towable mass in case of :

- 18.1. Drawbar trailer : 2320 kg
- 18.3. Centre-axle trailer : 2320 kg
- 18.4. Un-braked trailer : 750 kg
19. Technically permissible maximum static mass at the coupling point : 120 kg

Power plant

20. Manufacturer of the engine : Isuzu Motors Limited
21. Engine code as marked on the engine : 4HK1
22. Working principle : Compression Ignition / four stroke
23. Pure electric : No

23.1. Class of hybrid [electric] vehicle : No

24. Number and arrangement of cylinders : 4, in line

25. Engine capacity : 5193 cm3

26. Fuel : Diesel

26.1. Mono fuel/Bi fuel/Flex fuel/Dual-fuel : Mono fuel

26.2. (Dual-fuel only) Type 1A/Type 1B/Type 2A/Type 2B/Type 3B :

Not applicable

27. Maximum power :

27.1. Maximum net power : 140 kW at 2600±50 min-1

27.3. Maximum net power :

27.4. Maximum 30 minutes power :

28. Gearbox (type) : Manual

Maximum speed

29. Maximum speed : 100 km/h

Axles and suspension

30. Axle(s) track: 1. 1904 mm, 2. 1650 mm
32. Position of loadable axle(s) : Not applicable
33. Drive axle(s) fitted with air suspension or equivalent : Yes
35. Tyre/wheel combination: 17.5 x 6.00; 215/75 R17.5 126/124M

Brakes

36. Trailer brake connections mechanical/electric/pneumatic/hydraulic : Not applicable
37. Pressure in feed line for trailer braking system : Not applicable

Bodywork

38. Code for bodywork: CAM Schoolbus
39. Class of vehicle: Class III
41. Number and configuration of doors: 2 doors on the right
42. Number of seating positions (including the driver) : 29 passenger seats + 1 driver seat

42.1. Seat(s) designated for use only when the vehicle is stationary :

Not applicable

42.2. Number of passenger seating positions : 29(When 1 wheelchair occupied: 25, when 2 wheelchair occupied: 21)

42.3. Number of wheelchair user accessible position : 2

43. Number of standing places:

0

Coupling device

44. Number of the approval certificate or approval mark of coupling

Device (if fitted) : Not applicable

45.1. Characteristics values : Not applicable

Environmental performances

46. Sound level : Stationary: 87,6 dB(A) at engine speed: 1950 min-1 Drive-by:74 dB(A)
47. Exhaust emission level : EURO VI – OBD-E
48. Exhaust emissions

Number of the base regulatory act and latest amending regulatory act applicable : 595/2009/EC and 2019/1939E

48.1.2. Test procedure : WHSC (EURO VI) WHSC (mg/kWh) CO:0,7 THC:1,7 NOx:6,1 NH3:0,0 ppm PM(mass):0,5 PM(number):2,29x10¹¹#kWh

48.2.2. test procedure : WHTC

(mg/kWh) CO:7,2 THC:7,0 NOx:150,7 NH3:0,1 ppm

PM(mass):0,2 PM(number):1,92x10¹¹#kWh

48.1. Smoke corrected absorption coefficient : -

49. CO2 emissions/fuel consumption/electric energy consumption :

49.1. Cryptographic hash of the manufacturer's records file: Not applicable

49.2. Zero emission heavy-duty vehicle: yes/no : Not applicable

49.3. Vocational vehicle: (yes/no) : Not applicable

49.4. Cryptographic hash of the customer information file: Not applicable

49.5.1. Specific CO2 emissions: gCO2/pkm : Not applicable

49.6.1. Average occupancy (number of persons): Not applicable

49.7. Vehicle subgroup/group: Not applicable

Miscellaneous

51. For special purpose vehicles: designation in accordance with point 5 of Part A of Annex I to Regulation (EU) 2018/858 of the European Parliament and of the Council: Not applicable

52. Remarks :

54. Vehicle fitted with:

TPMS/ESS/AIF/AEBS/ISA/DDAWADWDWBS/IS/EDR/DAM

/ADS/Platooning : Not applicable

55. Vehicle certified in accordance with UN Regulation No. 155: yes/no

Not applicable

56. Vehicle certified in accordance with UN Regulation No. 156: yes/no

Not applicable

SUKOMPLEKTUOTOS TRANSPORTO PRIEMONĖS			
EC ATITIKTIES CERTIFIKATAS			
Pasirašiusysis Emirhan ITFANOGLU (Kokybės kontrolės skyriaus vedėjas) patvirtina, kad transporto priemonė			
0.1.	Markė (gamintojo prekės pavadinimas)	:	ISUZU
0.2.	Tipas	:	S801-2
	Variantas	:	3
	Versija	:	61111D22
0.2.1.	Komercinis pavadinimas (-ai)	:	NOVO
0.4.	Transporto priemonės kategorija	:	M3
0.5.	Įmonės pavadinimas ir gamintojo adresas	:	„Anadolu Isuzu“ Otomotiv San. Tic. A.S. Şekerpınar Mahallesi Otomotiv Caddesi No:2 41435 ÇAYIROVA-KOCAELİ-TÜRKİJA
0.6.	Identifikavimo plokštelių vieta ir pritvirtinimo būdas		Tvirtinama kniedėmis prie priekinio įėjimo kairėje pusėje arba prie priekinio įėjimo dešinėje pusėje
	Transporto priemonės identifikavimo numerio vieta		Važiuklės dešiniojo elemento šone
0.9.	Gamintojo atstovo pavadinimas ir adresas (jei yra)	:	„Oyex Handels GmbH“ Bayerstr. 15 DE- 80335 Miunchenas
0.10.	Transporto priemonės identifikacinis Nr.	:	NNAM0AELN02000096
visais atžvilgiais atitinka patvirtinime aprašytą tipą ir gali būti registruotas valstybės narėse, kuriose vyksta eismas dešiniąja puse ir spidometrai, kuriame naudojami metriniai/imperiniai vienetai.			

Vieta:

Data:

Parašas:

ÇAYIROVA-KOCAELİ-
TÜRKİJA

Bendrosios konstrukcijos charakteristikos			
1.	Ašių skaičius: 2 ir ratų skaičius: 6		
1.1	Ašių skaičius ir padėtis esant dvigubiems ratams	:	1, Galinė ašis
2.	Vairuojamoji ašis (skaičius, padėtis)	:	1, Priekinė ašis
3.	Varančiosios ašys (skaičius, padėtis, sujungimas)	:	1, Galinė ašis, netaikoma
Pagrindiniai matmenys			
4.	Važiuklės bazė	:	3385 mm
4.1.	Atstumas tarp ašių	:	1-2. 3385 mm 2-3. Netaikoma
5.	Ilgis	:	7305 mm
6.	Plotis	:	2282 mm
7.	Aukštis	:	3385 mm
9.	Atstumas nuo transporto priemonės priekio iki sukabintuvo centro	:	Netaikoma
12.	Galinė iškyša	:	2270 mm
Masės			
13.	Paruoštos važiuoti transporto priemonės masė	:	6514 kg
13.1.	Masės pasiskirstymas tarp ašių	:	1. 2818 kg 2. 3696kg
13.2.	Faktinė transporto priemonės masė	:	6525 kg
13.3.	Papildoma masė varymui alternatyviaisiais degalais	:	Netaikoma
16.	Didžiausia techniškai leistina masė	:	
16.1.	Didžiausia techniškai leistina pakrautos transporto priemonės masė	:	9800 kg
16.2.	Kiekvienai ašiai tenkanti techniškai leidžiama masė	:	1. 3400 kg 2. 6400 kg
16.3.	Kiekvienai ašių grupei tenkanti techniškai leidžiama masė	:	Netaikoma
16.4.	Didžiausia techniškai leistina transporto priemonių junginio masė	:	12120 kg
17.	Vidaus ir (arba) tarptautinėms vežimo operacijoms skirtos transporto priemonės numatoma registravimo ir (arba) eksploatavimo didžiausia leidžiama masė	:	
17.1.	Numatyta didžiausia leistina pakrautos transporto priemonės registravimo/eksploatavimo masė	:	Netaikoma
17.2.	Numatyta didžiausia leistina pakrautos transporto priemonės registravimo/eksploatavimo masė	:	Netaikoma
17.3.	Kiekvienai ašių grupei tenkanti pakrautos transporto priemonės registravimo ir (arba) eksploatavimo numatyta didžiausia leidžiama masė	:	Netaikoma
17.4.	Numatyta didžiausia leistina transporto priemonių junginio registravimo ir (arba) eksploatavimo masė	:	Netaikoma
18.	Velkamos transporto priemonės didžiausia techniškai leidžiama masė, jei tai:	:	
18.1.	Priekaba su grąžulu	:	2320 kg
18.3.	Priekaba, kurios ašis sutampa su jos sunkio centru	:	2320 kg
18.4.	Priekaba be stabdžių	:	750 kg
19.	Transporto priemonės sukabinimo taško didžiausia techniškai leidžiama statinė vertikali apkrova	:	Maksimaliai 120 kg
Variklis			
20.	Variklio gamintojas	:	Isuzu Motors Limited
21.	Variklio kodas, pažymėtas ant variklio	:	4HK1 (4HK1E6C)
22.	Veikimo principas	:	Slėginis uždegimas / keturių taktų
23.	Tik elektra	:	Ne
23.1.	Hibridinė (elektrinė) transporto priemonė	:	Ne
24.	Cilindrų skaičius ir jų išdėstymas	:	4, eilėje
25.	Variklio darbinis tūris	:	5193 cm ³
26.	Degalai	:	Dyzelis
26.1.	Vienos rūšies degalai, dviejų rūšių degalai, mišrūs degalai	:	Vienos rūšies degalai
27.	Didžiausia galia	:	140 kW esant 2600±50 min-1
28.	Pavarų dėžė (tipas)	:	Mechaninė
Didžiausias greitis			
29.	Didžiausias greitis	:	100 km/val
Ašys ir pakaba			
30.1.	Kiekvienos ašies (-ių) tarpvežė (-ės)	:	1914 mm (priekinė ašis)
30.2.	Visų ašių tarpvežė	:	1650 mm (galinė ašis)
32.	Keičiamos apkrovos ašies (-ių) padėtis	:	Netaikoma
33.	Varomoji (-osios) ašis (-ys) su pneumatine pakaba arba su pakaba, pripažįstama ekvivalentiška	:	Taip
35.	Ratų/padangų kombinacija	:	215/75 R 17,5
Stabdžiai			
36.	Priekaba su mechaniniais, elektriniais, pneumatiniiais ir (arba) hidrauliniais stabdžiais	:	Netaikoma
37.	Priekabos stabdymo sistemos tiekimo linijos slėgis	:	Netaikoma
Kėbulas			
38.	Kėbulo kodas	:	CAM
39.	Transporto priemonės klasė	:	II klasė
41.	Durų skaičius ir konfigūracija	:	2 durys dešinėje pusėje
42.	Sėdimųjų vietų skaičius (įskaitant vairuotojo)	:	29 keleivių sėdynės + 1 vairuotojo sėdynė

42.1.	Sėdimosios vietos, kurios sukonstruotos taip, kad jas būtų galima naudoti tik transporto priemonei stovint	:	Netaikoma
42.2.	Keleivių sėdimųjų vietų skaičius	:	29

42.3.	Neįgaliojo vežimėliui pritaikyta vieta	:	1
43.	Stovimųjų vietų skaičius	:	0
Sukabintuvas			
44.	Sukabinimo įtaiso patvirtinimo numeris arba patvirtinimo ženklas (jei pritvirtintas)	:	Netaikoma
45.1.	Tipiškos vertės	:	Netaikoma
Aplinkosauginis veiksmingumas			
46.	Garso lygis Stovint: -90 dB(A), kai variklio greitis: - 1950 min-1 Važiuojant: 77 dB(A)		
47.	Išmetamų teršalų lygis	:	EURO VI - OBD-C
48.	Išmetamųjų teršalų lygis (m): Pagrindinio norminio akto ir vėlyvų iš dalies keičiančių norminių aktų EB 595/2009 ir ES 627/2014C numeriai 1.2. testo procedūra: WHSC CO:0,3 mg/kWh THC:28,4mg/kWh NOx:111,3 mg/kWh Kietosios dalelės (masė):1,7mgr/kWh NH3:0,2ppm Kietosios dalelės (skaičius): 3,53x10^10#/kWh 2.2. testo procedūra: WHTC: CO:15,4mg/kWh NOx:205,6mgr/kWh THC:34,8mgr/kWh NH3:0,0 ppm Kietosios dalelės (masė):2,7mgr/kWh Kietosios dalelės (skaičius): 1,51x10^11#/kWh		
48.1.	Koreguotas dūmų absorbcijos koeficientas:	:	-
Kita			
51.	Specialios paskirties transporto priemonės: žymėjimas vadovaujantis II priedo, A dalies 5 skirsniu	:	Netaikoma
52.	Pastabos:		

Išvertė Ruslan Andrejev. Versta iš anglų kalbos.

Man, vertėjui, Ruslan Andrejev, yra žinomas Lietuvos Respublikos BK 235 straipsnio turinys, numatantis baudžiamąją atsakomybę už neteisingą vertimą.

